

FILE NUMBER : VIP04109&G007261

澳大利亚 VIP 留学全程 合同书电子版 (VIP FOR MASTER)

(VERSION:2008020001)

法律适用与司法管辖权声明

手把手网站是依照中华人民共和国法律设立并存在的合法网站。严格按照中华人民共和国法律规范经营运作。手把手网站声明不担保本网任何或所有内容适合或可供受众在中华人民共和国（台湾地区、香港特别行政区以及澳门特别行政区因适用不同的法律制度，不包括在内，下同）以外地点使用。在某些内容被列为非法的地区，一律禁止读取使用这些材料。在中华人民共和国以外站点访问手把手网站的人士完全出于自愿与个人主动，应该负有遵守适用的当地法律的责任。任何因手把手网站提供内容或服务或因内容和 / 或服务本身或因本网公布的规则、政策、指引、声明、条件与条款、协议的任何或所有条款与手把手网站发生争议而提出的申诉适用中华人民共和国实体法律规范（不包括冲突规范）。

任何人或组织或机构因手把手网站提供内容或服务或因内容和 / 或服务本身或因本网公布的规则、政策、指引、声明、条件与条款、协议的任何或所有条款与手把手网站发生争议，双方同意首先试图和平解决因此引起的争议或权利要求。如果自一方提出和解最后建议 30 天后仍未达成和解，任何一方可向仲裁机构申请仲裁。如果争议在手把手网站与中华人民共和国自然人、内资企业法人、事业单位或其他组织之间，则该争议应提交予北京市仲裁委员会按其时现行的仲裁规则进行仲裁；如果争议在手把手网站与中华人民共和国外商投资企业、外国企业、外国自然人及香港特别行政区、澳门特别行政区以及台湾地区的企业、自然人之间，则该争议应提交予中国国际经济贸易仲裁委员会按其时现行的仲裁规则在北京进行仲裁。除非仲裁庭另有裁定，在仲裁进行期间手把手网站有权继续全面提供自己的内容及服务，即使该项内容或服务正处于争议之中。

(此合同一式两份，配合手把手专用收据方可有效)

- 手把手会员服务中心 -

甲方：手把手会员中心

乙方：（钟华）FOR MASTER

根据根据中华人民共和国《合同法》及其有关规定，甲乙双方经友好协商，就甲方帮助乙方申请澳大利亚（以下简称澳洲）MASTER 留学事宜达成如下协议，供甲乙双方共同遵守执行。

一、甲方的权利和义务

1. 甲方为客户（乙方）提供申请澳洲 MASTER 留学全程服务，介绍澳洲教育背景和大学招生情况，结合乙方条件帮助其选择在澳洲申请 MASTER 的学校和并办理相关手续，具体申请哪些学校由双方协商，最后由乙方决定。
2. 甲方协助乙方完成向澳洲教育机构提出申请，根据乙方所提供的中文材料，整理完成申报需要的文件中文版，待乙方审定通过认可后，由甲方做专业翻译，负责处理成符合澳洲教育机构要求的外文法律文件，甲方应负责至少 3 所学校的全套申请文书的制作。
3. 所有文件成套翻译，编号后发给乙方，由乙方打印盖章后递交相应的澳洲教育机构招生部门机构（甲方会把邮寄标签直接做好）。
4. 以上步骤在乙方按期提交相关资料的情况下，甲方保证在 25 日内完成，否则按甲方违约处理。
5. 待乙方获得学校录取通知书后结果后，甲方根据澳洲移民局要求整理全套申请文件中文版，并提交乙方审定通过后，由甲方做专业翻译，负责处理成符合澳洲移民局要求的英文法律文件。
6. 所有文件成套翻译，编号后发给乙方，由乙方打印盖章后直接递交澳洲移民局。
7. 甲方为乙方提供 PVA - VISA 全程专业服务。
8. 甲方为乙方提供雅思咨询服务。
9. 甲方为乙方提供体检服务。
10. 甲方对乙方申请程序作出明确指导。甲方澳洲服务机构免费向乙方提供登陆和安家资讯。并可以提供从接机到租房专业服务（发生费用另行计算）。

以下服务也是甲方服务所包含的必然内容：

- 甲方为乙方提供全天候电话、传真、网路咨询服务。甲方除春节放假外没有休息日，电话服务时段 9:00-20:00。
- 在全部留学申请过程中，甲方对乙方面临的所有留学相关问题提出解决方案，主要有：健康，财务、工作、婚姻状况变更，雅思，背景调查，体检，登陆等，甲方必须提供专业准确的解决方案。
- 甲方为乙方准备中文草稿提供相关样本，材料提纲

- 甲方开具需要乙方准备的公证材料清单和需要盖章的文件明细
 - 甲方指导乙方快速办理成绩单,负责英文翻译。
 - 甲方指导乙方快速办理学位学历公证事宜 ,负责学历学位英文翻译。
 - 甲方指导乙方快速办理工作经历 / 培训证书 / 出生公证 (需要的话) 等事宜。
 - 甲方指导乙方快速办理所有其他公证事宜。
- 甲方免费为乙方提供雅思考试辅导, 提供价值 500RMB 学术雅思材料一套。

二、乙方的权利和义务

1. VIP 会员需提供给手把手尽量详细的个人中文资料, 并认真填写甲方提供的登记表
网址: <http://www.audiy.com/other/emindex1.htm>
2. 乙方应有上网条件的电脑一台。并安装 WORD / PDF 浏览软件;
3. 乙方应该具备激光打印能力, 如果有喷墨打印机最为恰当;
4. 乙方应该找到至少 2 名推荐人并能够请推荐人在推荐信上签字;
5. 乙方应该能够在工作经验 / 工作证明上盖上本单位或者相关单位的公章 (工作的话);
6. 乙方要能够按照澳洲教育机构和移民局申请清单在居住地自行办理完成相关公证材料;
7. 乙方须完成最终文本的寄发工作。

三、费用及付款方式

1. 澳洲 MASTER 类 VIP 会员每人全程会员费 4000.00 元。分 3 期缴纳。
 - ◇ **首期付款**: 双方认可此合同后, 乙方支付先期费用 1500 元 RMB, 甲方根据双方所协定的学校和专业, 负责所有申请材料的中文版本并交给乙方审核, 修订至乙方满意为止;
 - ◇ **二期付款**: 乙方在回传所有中文材料后, 同时缴纳 1500RMB 作为二期付款, 甲方负责翻译完成申请学校所需的全部中英文材料, 并具体指导乙方如何办理学校申请, 直至乙方顺利将申请材料寄达澳洲学校;
 - ◇ **三期付款**: 拿到学校通知书后后, 乙方应向甲方支付剩余 1000 元 RMB 签证付费, 甲方再行提供 157A 签证服务, 完成签证所需要的所有材料, 完成签证工作。
 - ◇ **三期总费用**: 4000RMB

2. 为了强化监管和费用透明操作，甲方服务费用统一由甲方财务部银行收取（具体见相关说明）并提供发票，服务人员不得接受现金。
3. 甲方支付给甲方的全部服务费(4000RMB)覆盖了甲方为乙方从选取学校到乙方收到澳洲签证等全过程的全部服务内容，除此之外，乙方无需向甲方支付任何额外的费用。甲方不得以任何理由和借口向乙方索取额外费用。

四、服务违约责任及其退费规定

1. 签订合同 10 日内，甲方未能提供全部申请资料清单及其相应表格，甲方应于此后 7 日内无条件退还乙方已缴纳的全部服务费；
2. 签订合同 10 日内甲方拒绝提供咨询服务和作出文件样板，退还所收全部费用。
3. 因甲方不提供乙方资料原因造成乙方在 30 天内完不成职业评估相关文件，甲方应于此后 7 日内无条件退还乙方已缴纳的全部服务费。
4. 乙方未能获得学校录取通知书，甲方无条件退还乙方所交全部服务费。
5. 乙方未能获得澳洲移民局签证，甲方无条件退还乙方服务费 3500.00RMB。
6. 因下列原因造成乙方未能获得学校录取通知书和签证，甲方不退还乙方服务费。如有以下原因,视为乙方个人原因:
 - 乙方不履行双方约定为甲方提供详细个人简历，工作经历（需要的话）中文材料；
 - 乙方不能合法办出相关公证和找到推荐人；
 - 乙方不按双方指定学校申请；
 - 因提供虚假材料,被澳洲教育机构 / 移民局调查后拒签；
 - 乙方因亚斯成绩或者健康原因被拒签。
7. 甲方为编辑指导性材料付出了大量的人力物力，加上资讯材料的可复制性的特殊情况，在申请学校到签证申请过程中，乙方一旦获得甲方样本材料不得在中途退出，中止协议，单方面毁约，若乙方在申请过程中提出暂停或退出留学申请，甲方不退还乙方服务费，但可以保留会员资格。

8.甲方帮助乙方获得学校录取通知书后，因乙方办不到护照、体检不合格、个人及家庭情况发生变化等，造成乙方不能或者不愿留学，甲方所收服务费不退。

五、如因战争、外交关系等不可抗力因素影响本合同的履行，双方协商解决。

六、本协议未尽事宜，友好协商解决。若发生争执，双方同意在北京市仲裁委员会仲裁。

七、本合同一式两份，甲乙双方各执一份。本合同自甲乙双方签字和盖章之日起生效，正式合同文本应提供给乙方。待乙方获得澳洲学生签证之日，此合同自行废止。

八、隐私条款：甲方必须保守乙方的个人资料和隐私。未经乙方允许，甲方不得在任何时候，以任何形式和任何理由在任何地方（包括互联网）将乙方的任何资料（包括姓名、相片、简历、电话、家庭住址、工作单位、Email等）公布、泄露、发表、引用或提供给第三方；同样，甲方的文件资料，未经甲方允许，乙方也不得提供给任何第三方。未违约方保留对违约方进行索赔的权利。自双方合作结束，数据资料保密期为2年，逾期甲乙双方必须销毁服务信息。

九、特别说明：

所有留学会员无论是否签订合同均依照以上条款执行。如双方没有签订合同，甲方保证不对合同做有利于自己的解释，如出现误解将严格按此合同规定履行自己的义务，并承诺在合同框架内解决分歧。

无论您是否签订合同,我们都会严格按照操作规程仔细操作;没有起码的良知手把手网站根本不可能做到今天的规模;没有视网友利益为根本的职业操守,手把手也没有明天。我们与网友利益休戚相关，一荣俱荣，一损俱损；我们深知信誉可以成就我们,但也可以摧毁我们。



出国路上手把手

<http://www.audiy.com/>

手把手网站会员中心

乙方签字:

甲方签字: (法人)

Mater of VIP

2008年02月22日

年 月 日

www.audiy.com